

**Комитет по использованию
космического пространства
в мирных целях
Юридический подкомитет**

Неотредактированная стенограмма

719-е заседание

Пятница, 8 апреля 2005 года, 10 час.

Вена

Председатель: г-н С. Маркизио (Италия)

Заседание открывается в 10 час. 17 мин.

Г-н МАРКИЗИО (Италия) [*синхронный перевод с английского*]: Доброе утро, уважаемые делегаты. Я объявляю открытым 719-е заседание Юридического подкомитета Комитета по использованию космического пространства в мирных целях.

Сегодня утром мы продолжим рассмотрение пункта 6 "Вопросы, касающиеся: а) определения и делимитации космического пространства и б) характера и использования ГСО" и пункта 7 "Обзор и возможный пересмотр принципов, касающихся использования источников ядерной энергии в космическом пространстве".

Я планирую закрыть список ораторов по пункту 7 в 13.00. Поэтому прошу делегации, которые еще хотели бы выступить по этому вопросу, записываться в Секретариате и записаться к этому времени.

После этого я собираюсь закрыть заседание Подкомитета, с тем чтобы рабочая группа по определению и делимитации космического пространства могла провести свое четвертое заседание и с тем чтобы можно было продолжить предварительный обмен мнениями о докладе открытой рабочей группы по предварительному проекту протокола о вопросах, касающихся космического имущества.

Если останется время, я предложил бы обсуждение в неофициальном порядке новых пунктов повестки дня на сорок пятую сессию Подкомитета в 2006 году.

Пункт 6 – Вопросы, касающиеся: а) определения и делимитации космического пространства и б) характера и использования ГСО

Сейчас я продолжаю рассматривать пункт 6 "Вопросы, касающиеся: а) определения и делимитации космического пространства и б) характера и использования ГСО, включая рассмотрение путей и средств обеспечения рационального и справедливого использования геостационарной орбиты без ущерба для роли МСЭ".

У меня есть оратор, записанный в список. Это представитель Соединенных Штатов Америки. Пожалуйста, вам слово.

Г-н ХОДГКИНС (Соединенные Штаты Америки) [*синхронный перевод с английского*]: Благодарю вас, г-н Председатель. Я благодарю вас за то, что вы предоставляете мне возможность представить точку зрения США по определению и делимитации космического пространства и характеру и использованию ГСО, включая рассмотрение путей и средств обеспечения рационального и справедливого использования геостационарной орбиты без ущерба для роли Международного союза электросвязи (МСЭ).

Я хотел бы начать с комментария первой части, а именно делимитации и определения космического пространства. Мы уже говорили ранее, что США четко придерживаются точки зрения о том, что нет необходимости стремиться к юридическому определению и делимитации космического пространства, поскольку нынешняя основа не представляет практических

В резолюции 50/27 от 6 декабря 1995 года Генеральная Ассамблея одобрила рекомендацию Комитета по использованию космического пространства в мирных целях о том, что начиная с его тридцать девятой сессии Комитет будет получать неотредактированные стенограммы вместо стенографических отчетов. Данная стенограмма содержит тексты выступлений на английском языке и синхронные переводы выступлений на других языках в таком виде, как они были расшифрованы с записей на магнитофонной ленте. Тексты стенограмм не редактировались, и в них не вносились изменения.

Поправки следует представлять только для оригинальных выступлений. Они должны быть включены в экземпляр стенограммы и направлены за подписью члена соответствующей делегации в течение одной недели со дня публикации стенограммы на имя начальника Службы конференционного управления, комната D0708, Отделение Организации Объединенных Наций в Вене, P.O. Box 500, A-1400, Vienna, Austria. Поправки будут изданы в виде сборника исправлений.



трудностей и фактически деятельность в космическом пространстве процветает. Принимая во внимание ситуацию, которая возникла, попытка по определению и делимитации космического пространства будет ненужной теоретической работой, которая потенциально может осложнить нынешнюю деятельность. Может быть трудно сейчас предусмотреть дальнейшее технологическое развитие. Нынешняя работа и ее рамки служат нам хорошо, и мы будем продолжать действовать в рамках нынешней системы, если не появится необходимость практической основы для разработки определения и делимитации.

Что касается ГСО, то я хочу подчеркнуть, что мы делаем все возможное для обеспечения справедливого доступа к ГСО, включая удовлетворение потребностей развивающихся стран в ГСО и спутниковой связи в целом. Хочу напомнить вам о докладе, принятом в апреле 2000 года нашим Подкомитетом, который был согласован на тридцать девятой сессии. Он касался принципов справедливого доступа и рационального, эффективного и экономичного использования ГСО конструктивным образом, который является и остается целесообразным путем для продвижения по данному вопросу. С точки зрения права ясно, что ГСО является частью космоса и ее использование регулируется Договором 1967 года, а также договорами МСЭ. Как указывается в статье I Договора о космосе, "...космос является свободным для эксплуатации и использования всеми государствами без какой-либо дискриминации, на основе равенства в соответствии с международным правом". А в статье II этого же Договора говорится далее, что космическое пространство не подлежит национальному присвоению, не подлежит провозглашению на него суверенитета путем использования, или оккупации, или любыми другими средствами. Эти статьи четко указывают на то, что стороны Договора по космосу не могут присваивать позиции в космосе, такие как местоположение на ГСО, или провозглашать суверенитет на них или с помощью использования или повторного использования подобной орбитальной позиции.

США неоднократно предпринимали меры использовать ГСО и другие уникальные имеющиеся орбиты. США предоставляют сигналы ГПС бесплатно во всем мире. Мы также бесплатно предоставляем целый ряд климатических и других данных с метеорологических спутников. Информация от полярных метеорологических спутников НОАА предоставляется в глобальном плане, тогда как данные от GOES имеются в отношении тех стран, территория которых покрывается облетом этих спутников. Любой, кто имеет приемную антенну, может получать эти данные, и без регистрации вы можете получить данные

ко всем экологическим данным. Наконец, Соединенные Штаты в сотрудничестве с Россией, Францией и Канадой используют международную программу спасания и поиска космического базирования КОСПАС-САРСАТ, которая предоставляет помощь и судам, и самолетам, и лицам, оказавшимся в бедственном положении, и определяет их местоположение. США, конкретная Национальная погодная служба НОАА вместе с Федеральной администрацией авиации также предоставляют данные всем компаниям глобальной авиации для содействия безопасности полетов в соответствии с положениями, разработанными под эгидой ИКАО. Эти данные и их распределение дополняются путем взаимного обмена погодными данными и прогнозами в ряде администраций.

Мы считаем, что в настоящее время полностью принимаются во внимание интересы государств по использованию ГСО и соответствующих частот. Юридический подкомитет продолжает, естественно, интересоваться этим вопросом, и вполне уместно, что этот вопрос должен оставаться в нашей повестке дня, поскольку возможно возникновение других вопросов, которые потребуют решения нашего органа. Благодарю вас.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Я благодарю вас, уважаемый представитель США, и предоставляю слово уважаемому представителю Бразилии.

Г-н ФИЛЬО (Бразилия) [*синхронный перевод с испанского*]: Благодарю вас, г-н Председатель.

Г-н Председатель, я попросил слово по следующим соображениям.

Нет перевода.

Мы хотим поблагодарить рабочую группу. Все дело заключается в том, что надо уточнить вопросы в вопроснике. Вот те замечания, которые я хотел бы сделать. Благодарю вас.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Я благодарю уважаемого представителя Бразилии. Мне сообщили о том, что в переводе были допущены некоторые ошибки, поэтому я предоставляю слово представителю Секретариата для уточнения. Я хотел бы уточнить номера документов, которые будут в распоряжении делегаций, они имеются здесь. Это аналитическое резюме ответов на вопросник по аэрокосмическим объектам (документ A/AC.105/C.2/L.249). Это документ, который был уже в прошлом году в вашем распоряжении. И документ Addendum 1. То есть это обновленный документ, который вы получили в нынешнем году. Благодарю вас.

Кто хотел бы высказаться по этому вопросу, я имею в виду пункт 6 повестки дня? Нет желающих. Тогда мы продолжим рассмотрение пункта 6 "Вопросы, касающиеся: а) определения и делимитации космического пространства и б) характера и использования геостационарной орбиты" сегодня на дневном заседании, в ожидании дискуссии рабочей группы по пункту 6.

Пункт 7 – Обзор и возможный пересмотр принципов, касающихся использования источников ядерной энергии в космическом пространстве

Мы продолжаем рассмотрение пункта 7 "Обзор и возможный пересмотр принципов, касающихся использования источников ядерной энергии в космическом пространстве". Первый оратор в моем списке – представитель Соединенных Штатов Америки. Пожалуйста, вам слово.

Г-н ХОДГКИНС (Соединенные Штаты Америки) [*синхронный перевод с английского*]: Благодарю вас.

Г-н Председатель, этот постоянный пункт повестки дня является возможностью для моей делегации поделиться взглядами относительно рассмотрения Юридическим подкомитетом принципов, касающихся использования ядерных источников (ЯИЭ) энергии в космосе.

Во-первых, я хотел бы отметить Научно-технический подкомитет за ту работу, которая проводится по этой теме. Как вы знаете, он успешно завершил четырехлетний рабочий план по использованию ЯИЭ в космосе в 2003 году. На недавней сессии Подкомитет продолжил работу в рамках нынешнего многолетнего плана по созданию целей, масштаба и основных принципов международного технического базирования, основы целей и рекомендаций для обеспечения безопасности планируемых и уже просматриваемых источников применения ЯИЭ. Соединенные Штаты удовлетворены тем прогрессом, которого добился Научно-технический подкомитет в прошлом году. Упор на техническую сторону очень важен. Мы считаем, что такая работа НТПК вносит важный

вклад в достижение международного консенсуса по выработке основы для применения ЯИЭ в космосе.

Мы не будем возражать против того, чтобы в повестке дня Юридического подкомитета сохранилась ссылка на этот вопрос, с тем чтобы можно было отслеживать и обеспечивать мониторинг работы НТПК по данному вопросу. Благодарю вас.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Благодарю вас. Кто еще из делегатов хотел бы выступить? Если нет желающих, то мы продолжим и по возможности закончим пункт 7 сегодня днем.

На этом мы сейчас закроем официальное заседание и отдаем время четвертому заседанию рабочей группы по определению и делимитации космического пространства, а также для обмена мнениями в рабочей группе по протоколу. Если останется время, то мы продолжим обрабатывать новую повестку дня на следующую сессию.

Но прежде напоминаю о расписании на дневное заседание. Мы продолжим в 15.00 и завершим рассмотрение пункта 6 "Вопросы, касающиеся: а) определения и делимитации космического пространства и б) характера и использования ГСО". Мы продолжим и, наверное, завершим обсуждение пункта 7 "Обзор и возможный пересмотр принципов, касающихся использования источников ядерной энергии в космическом пространстве".

Затем мы закроем пленарное заседание и предоставим время для работы группе по пункту 6 а), которая проведет свое пятое заседание. Будет продолжен обмен по докладу рабочей группы. Если останется время, то мы продолжим обсуждать новую повестку дня.

Какие будут вопросы и комментарии по предлагаемому расписанию работы? Нет таковых. Тогда слово передается г-ну Хосе Монсеррат Филью. Потом у нас состоится обмен мнениями по докладу в рабочей группе под руководством г-на Рене Лефебра. На этом все. Заседание закрывается до 15.00.

Заседание закрывается в 10 час. 33 мин.